

列傳

叛逆

其六十七

高麗史

六十三

叛逆傳三、四、五、六

卷三、四、五、六

卷三、四、五、六

卷三、四、五、六

康恥 五十一

李慶遠 十一丁

妙清 二十丁

鄭仙夫 五十一卷

李義方

李義方

五十一  
十九丁







列傳卷第四十

高麗史一百二事

正憲大夫曹判書集賢殿大提學知

經筵春秋館事燕成均大司成具英廉謹表

徵修

叛逆一

孔子作春秋尤嚴於亂臣賊子及據地以叛者其誅死者而不貸所以戒生者於後也夫  
人臣忠順則榮其身保其宗而美名流於後  
叛逆者未有不脂潤鼎鑊赤其族而覆其祀  
者可不戒哉作叛逆傳



桓宣吉

桓宣吉與其弟香寔俱事太祖有翊戴功太祖拜宣吉馬軍將軍委以腹心常令率精銳宿衛其妻謂曰子才力過人士卒服從又有大功而政柄在人可不懼乎宣吉心然之遂陰結兵士欲伺隙爲變馬軍將卜智謙知之密告太祖以跡未形不納一日太祖坐殿與學士數人商略國政宣吉與其徒五十餘人持兵自東廂突入內庭直欲犯之太祖策杖



立厲聲叱之曰朕雖以汝輩之力至此豈非  
天乎天命已定汝敢爾耶宣吉見太祖辭色  
自若疑有伏甲與衆走出衛士追及毬庭盡  
擒殺之香寔後至知事敗亦亡追兵殺之又  
徇軍吏林春吉者青州人與州人裴念規季  
川人康吉阿次昧谷人景琮謀反欲逃歸青  
州智謙以聞太祖使人執訊之皆服並令蔡  
錮唯念規知謀洩乃逃於是欲盡誅其黨青  
州人玄律奏景琮姊乃昧谷城主龔直妻也



其城甚固難以攻拔且隣賊境若或誅琮龔  
直必反不如宥以懷之太祖欲從之馬軍大  
將軍廉湘進曰臣聞景琮嘗語馬軍箕達曰  
姊之幼子今在京師思其離散不堪傷情況  
觀時事亂靡有定會當伺隙與之逃歸琮謀  
今果驗矣太祖大恧便今誅之

伊昕巖

伊昕巖業弓馬無他才識見利躁求事弓裔  
以鉤距得見任用弓裔末年將兵襲取熊州



因鎮之聞太祖即位潛懷禍心不召自至士  
卒多亡熊州復爲百濟所有韓槩守義刑臺  
令閭婁與昕巖比隣婁知其陰謀具奏太祖  
曰昕巖弃鎮自來以喪邊疆罪實難原然與  
我並肩事主情分有素不忍加誅且其反形  
未露彼必有辭婁請密令伺之太祖遣內人  
至婁家從帳中候之昕巖妻桓氏至廁謂其  
無人旋已長吁曰吾夫事若不諧吾受禍矣  
言訖而入內人以狀聞遂下獄具服令百僚



議其罪皆曰當誅太祖親讓之曰汝素蓄兇  
心自陷刑辟法者天下之公不可私撓昕巖  
流涕而已今斬於市籍其家不問黨與

王規

王規廣州人事太祖爲大匡太祖納規二女  
一爲第十五妃一爲第十六妃十六妃生一  
子曰廣州院君惠宗二年規譖王弟堯及昭  
有異圖惠宗知其誣恩遇愈厚司天供奉崔  
知夢奏流星犯紫微國必有賊惠宗意規謀



害堯昭之應乃以長公主妻昭用強其族規  
不得行其謀規又欲立廣州院君嘗夜伺王  
睡熟遣其黨潛入卧內將行大逆惠宗覺之  
一拳斃之今左右曳出不復問一日惠宗違  
豫在神德殿知夢又奏近將有變宜以時移  
御惠宗潛徙重光殿規夜率其黨穴壁而入  
寢已空矣規見知夢拔劍罵之曰上之移寢  
必汝謀也知夢竟無言規乃退惠宗雖知規  
所爲亦不罪之規嘗惡大匡朴述熙及惠宗



薨矯定宗命殺之初惠宗疾篤定宗知規有  
異志密與西京大匡式廉謀應變及規將作  
亂式廉引兵入衛規不敢動乃竄于甲串遣  
人追斬之誅其黨三百餘人

### 金致陽

金致陽洞州人千秋太后皇甫氏外族性姦  
巧陰能關輪嘗詐祝髮出入千秋宮頗有醜  
聲成宗認之杖配遠地穆宗即位召授閤門  
通事舍人不數年貴寵無比驟遷至右僕射



兼三司事百官與奪皆出其手親黨布列勢  
傾中外賄賂公行起第至三百餘閒臺榭園  
池窮極美麗日夜與太后遊戲無所忌又役  
農民立祠洞州額曰星宿寺又於宮城西北  
隅立十王寺其圖像奇怪難狀潛懷異志以  
求陰助凡器皿皆銘其意鍾銘曰當生東國  
之時同修善種後往西方之日共證菩提穆  
宗常欲黜之恐傷母志不敢也後太后生子  
是私致陽所生也致陽與太后謀爲王後忌



其妹姪則西主也姪則與太司其爲王姪也  
宗常俗歸之然則世亦不煩也姪太司主千  
之親同外善姪姪卦西太之曰共豎善姪姪  
朱劍但小器皿皆歸其善姪姪曰當主東國  
則立十王手其圖姪姪到鎮惟替則異亦以  
爲另立師師則購曰星寄書又來寄姪西北  
出麗姪美姪曰姪與太司姪姪無何又姪  
則中收顏顏公孫張張至三百箱間臺榭園  
兼三后事百官與事皆出其手姪姪亦民樂



氣兆魁元起震宮中魁卦式常卦出陽西此

氣兆

以兆之孤豈食宮至中書式對樓  
炁宮卦又姓剛精宮炁之豈坐精竄剛二胃  
炁自身開線人文二胃春剛副無華父為十  
氣兆氣立豈共殊姓剛共其氣氣其黨于豈  
豈大身炁姓剛炁之無炁之剛首氣樓日又  
變體出五土書告變王否祭出剛密難令豈  
大身炁豈令為豈豈炁害之泰王難炁炁其



大良君逼令爲僧屢欲害之乘王寢疾欲謀  
變劉忠正上書告變王召蔡忠順密議令亟  
迎大良君致陽知之無如之何首鼠數日及  
康兆廢立遣兵殺致陽并其兒流其黨于海  
島有長淵縣人文仁渭者惴惴無華久爲千  
秋宮使及致陽誅宮僚多連坐誅竄獨仁渭  
以兆之庇獲免官至尚書左僕射

康兆

康兆穆宗時累官中樞使右常侍出爲西北



面都巡檢使穆宗寢疾知金致陽謀變遣皇甫俞義往迎顯宗又知殿中監李周楨附致陽權授西北面都巡檢副使即日發遣仍徵兆入衛兆聞命行至洞州龍川驛內史主書魏從正安北都護掌書記崔昌會坐事被黜深怨朝廷常欲構亂二人俱謁兆給言主上疾篤命在頃刻太后與致陽謀奪社稷以公在外手握重兵恐或不從矯命徵召足下當速還本道大舉義兵保國全身時不可失兆



深然之以爲王已薨朝廷悉被致陽詿誤便  
歸本營太后忌兆來遣內臣守岳嶺使過行  
人兆父患之爲書納竹杖中令奴剃髮爲僧  
詭言妙香山僧報兆云王已賓天姦兒用事  
可舉兵來以靖國難奴晝夜急走至兆處氣  
竭而斃兆探得杖書愈信王薨遂與副使吏  
部侍郎李鉉雲等領甲卒五千至平州知王  
未薨兆喪氣垂頭良久諸將曰業已來矣不  
可止兆曰然遂決意廢立不知王已迎顯宗



乃遣分司監察金應仁率兵往迎先奏王曰  
上疾彌留國本未定茲黨窺覲又偏信庾行  
簡等讒諛賞罰不明致此危亂今欲定分以  
係人心除惡以快衆憤已迎大良君詣闕恐  
聖情驚動請出御龍興歸法寺即掃盪茲黨  
然後迎入王曰已知所奏是日應仁與俞義  
到神穴寺奉顯宗還翼日鉉雲率兵入迎秋  
門大譟穆宗驚懼詔行簡送兆所給事中卓  
思政郎中河拱辰皆奔于兆兆至大初門據



胡床崔沆出自省兆起揖沆曰古有如此事  
乎兆不應於是兵士闌入穆宗知不免與太  
后仰天號泣率宮人小豎及蔡忠順劉忠正  
等出御法王寺兆坐軋德殿御褶下軍士呼  
萬歲兆驚起跪曰嗣君未至是何聲耶俄而  
俞義等奉顯宗而至遂即位於延寵殿兆廢  
穆宗爲讓國公使閤門通事舍人傅叢等守  
之遣兵殺致陽父子及行簡等七人流其黨  
及太后親屬周禎等三十餘人于海島穆宗



使沅請馬於兆送一匹又於人家取一匹穆  
宗及太后乘之出自宣仁門向忠州行至積  
城縣兆遣尚藥直長金光甫進毒穆宗不肯  
飲光甫謂隨從中禁安霸等曰兆言若不能  
進毒可令中禁軍士行大事報以自刃不爾  
吾與若等俱族矣夜霸等弑之以自刎聞取  
門扇爲棺權厝于館兆使人以縣倉米作飯  
祭之顯宗以兆爲中臺使鉉雲爲副使尋授  
兆吏部尚書叅知政事元年五月契丹主以



兆吏陪尚書來味姪事示平正民獎其主心  
祭之醴宗以兆為中主對檢書為隔對事姪  
門氣為能能觀七對兆對人必細食米并頭  
吾與若等財姪是外禪華姪之心自必問姪  
姪毒可今中禁軍士於大事辨以自民不爾  
猶失前謂對於中禁安禪華曰兆言若不論  
姪線兆姪西藥直其金失前姪毒姪宗不肯  
宗及太武來之出自宣二門而姪此許至肅  
對武肅肅然兆姪一門又姪入哀相一門姪



頤壽雜事高韓大興金五雜事陝西所  
 婦爲武軍共爲也亦也盤盤碑爲隔之興  
 中金齒寶及皇甫俞姓亦民官也亦盤盤寶  
 亦營將共爲也亦中丞盤盤隔之亦將將  
 亦盤官劍林尚書亦對林上亦軍安器大器  
 陝官亦合盤乘里二西京書書書書書書  
 入將亦卦卦史氏盤古將官官官官官官  
 盤卦盤盤又兵將將將將將將將將將將  
 盤卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦  
 盤卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦卦



兆弒君欲發兵問罪王聞之以兆爲行營都  
統使鉉雲及兵部侍郎張延祐副之起居舍  
人郭元侍御史尹徵古都官貲外郎盧戩爲  
判官右拾遺乘里仁西京掌書記崔冲並爲  
修製官檢校尚書右僕射上將軍安紹光爲  
行營都兵馬使御史中丞盧迥副之兵部郎  
中金爵賢及皇甫義爲判官少府監崔賢  
敏爲左軍兵馬使少府少監崔輔成副之興  
威衛錄事高幹大樂丞金在鎔爲判官刑部



侍郎李昉爲右軍兵馬使刑部郎中金丁夢  
副之內謁者柳莊爲判官禮賓卿朴忠淑爲  
中軍兵馬使禮賓少卿李良弼副之尚書都  
事高延慶司宰注簿庾伯符爲判官刑部尚  
書崔士威爲統軍使戶部侍郎宋隣副之左  
司員外郎皇甫申試兵部員外郎元頴爲判  
官率兵三十萬軍于通州以備之十一月契  
丹主自將步騎四十萬號義軍天兵渡鴨綠  
江圍興化鎮兆引兵出通州城南分軍爲三



隔水而陣一營于州西據三水之會兆居其  
中一營于近州之山一附城而營兆以劔車  
排陣契丹兵入則劔車合攻之無不摧靡契  
丹兵屢却兆遂有輕敵之心與人彈募契丹  
先鋒耶律盆奴率詳穩耶律敵魯擊破三水  
砦鎮主告契丹兵至兆不信曰如口中之食  
少則不可宜使多入再告曰契丹兵已多入  
兆驚起曰信乎恍惚若見穆宗立于其後叱  
之曰汝奴休矣天伐詎可逃耶兆即脫鎧車



長跪曰死罪死罪言未訖契丹兵已至縛兆  
裹以氈載之而去鉉雲亦被執契丹主解兆  
縛問曰汝爲我臣乎對曰我是高麗人何更  
爲汝臣乎再問對如初又副而問對亦如初  
問鉉雲對曰兩眼已瞻新日月一心何憶舊  
山川兆怒蹴鉉雲曰汝是高麗人何有此言  
契丹遂誅兆

李資義

李資義中書令子淵之孫侍中邇之子宣宗



李資壽中書今子識之紙卦中題之子宣宗

李資壽

癸丑癸丑

山川兆然癸丑癸丑曰此是高舉人所書  
問詮雲樓曰兩期曰觀條曰日一以所書  
為此耳再問樓曰又隔而問樓亦收時  
鶴問曰此為姓引平樓曰姓是高舉人所更  
專以擅權之而去詮雲亦姓肆癸丑壬子  
身龍曰取罪取罪言未結癸丑壬子至



章事將台韓曰國家安否繫宰相今事急公  
事相蕭宗為韓林公或曰副宮密味之簡平  
山到心今軒器體于出人舉其禁中裕舉大  
陳之鑲斜校納有鑲贈昔世輩宜盡代奉戴  
傾巢無賤更士以勸懷為事常曰主上自郊  
先母司事國事式式其彰其間資養貪冒資  
示計宮主主鄭山到印王必歸有奉不詣舉  
宣宗內尚書李師女為公主王父賜資養教  
陳累墨可陪尚書燭宗示平執中雖刻刻



朝累遷戶部尚書獻宗元年拜中樞院使初  
宣宗納尚書李碩女爲后生王又納資義妹  
元信宮主生漢山侯昀王幼弱有疾不能聽  
決母后專國事左右依違其間資義貪冒貨  
財集無賴勇士以騎射爲事常曰主上有疾  
朝夕難保外郎有窺覷者汝輩宜盡力奉漢  
山侯勿令神器歸于他人聚兵禁中欲舉大  
事時肅宗爲雞林公在明福宮密知之諭平  
章事邵台輔曰國家安危繫宰相今事急公



其圖之台輔使上將軍王國髦領兵入衛國  
髦先令壯士高義和斬資義於宣政門內誅  
其黨閣門祗候張仲中樞院堂後官崔忠伯  
等于宣政門外分遣兵士捕資義子注簿綽  
興王寺大師智炤將軍崇列澤春中郎將郭  
希別將成甫成國校尉盧占隊正裴信等十  
七人皆殺之流平章事李子威少卿金義英  
司天少監黃忠現奉御黃榮少監徐晃侍御  
史王台紹祗候李資訓錄事李景泌崔淵注



薄全寵王鎮判官李滋令金彪司辰黃玩殿  
前承旨廉正將軍李甫吳昌郎將仇賢良玠  
別將安鱗珍奇散負惟寵崔幸林自成侯善  
金錢李玄孟康希白鄭貞佐等五十餘人于  
南裔沒賊黨妻子爲兩界州鎮奴婢肅宗初  
御史臺奏賊臣李資義等私畜米穀數至鉅  
萬是皆剝民所聚請並沒官從之

李資謙

李資謙中書令子淵之孫慶源伯顯之子以



門蔭進爲閣門祗候女弟爲順宗妃順宗薨  
與宮奴通資謙坐免官睿宗納資謙第二女  
爲妃由是驟貴至叅知政事尚書左僕射柱  
國進開府儀同三司守司徒中書侍郎同中  
書門下平章事尋加守大尉賜翼聖功臣號  
封其母金氏通義國大夫人妻崔氏朝鮮國  
大夫人同日降三勅于其第累加同德推誠  
佐理功臣邵城郡開國伯食邑二千三百戶  
食實封三百戶諸子並進爵王薨太子幼諸



弟頗覬覦資謙奉太子即位是爲仁宗拜資謙協謀安社功臣守太師中書令邵城侯食邑五千戶食實封七百戶下詔欲異其禮數群臣請書表不稱臣宴會不與百官庭賀待制金富弼以爲不可從之尋冊爲漢陽公以母喪去位母平章事廷俊之女性貪吝抑買市人財物或全不與直又縱奴婢橫暴及死市人相賀王遣樞密院使升中詔諭資謙曰君之於臣不名者蓋所以表明功德優禮



親賢成王之於周公旦章帝之於東平王是也歷代以爲故事况公先王之所付托冲人之所尊親任大責深功崇德重不可與群僚同其稱謂自今所降書詔不稱名不稱卿此雖異數亦率舊章仍趣釋服赴朝賜衣帶鞍馬金銀幣帛甚多資謙上表陳謝請終制王又遣使冊爲亮節翼命功臣中書令領門下尚書都省事判吏兵部西京留守事朝鮮國公食邑八千戶食實封二千戶府號崇德置



公食弓八千三百實桂二千五百枚崇新置  
尚書省車快吏兵陪西京留守車障鞬固  
又彭封冊為京贈翼命如司中書令貽門下  
無金雞帶帛甚多資籍土未刺塘龍參陳王  
雖異樓衣率舊章以秋賦服怯障顯方帶璽  
同其辭詔自今所制書詔不辭各不辭唯此  
之所尊縣封大貴采以崇新重不與縣新  
少聖升心為姑事弘公去王之假什并中入  
縣賀為王之效固公且章帝之效東平王長



上才品必不虧不綴不刺實長日大雨雷  
驟服上官坐中書省率臥文先帝參以土  
軒臨書百官詰與致賢久其資兼策賢資  
卿封子曾葬並與首聖王出掉鄭與門校  
猶中味茶氣事之穴與中內諸事之示閣  
尚書工將猶中兼尉史錄並之甫尚書可  
書並臥密刺隔刺公卿尚書所將封之  
鄭氏味之妻性勇韓國大夫入子之美與  
卿萬宮曰體縣宗卿本並引金姪鄭西字



僚屬宮曰懿親宗德本逆臣金致陽西宅號  
後乃知之妻封辰韓國大夫人子之美爲祕  
書監樞密院副使公儀尚書刑部侍郎之彥  
尚書工部郎中兼御史雜端之甫尚書戶部  
郎中知茶房事之允殿中內給事之元閣門  
祗候子僧義莊爲首座王出乾德殿門外親  
傳詔書百官詣殿庭賀次進資謙第賀資謙  
釋服上官坐中書省案樞文武常叅以上階  
上七品以下階下綴行陳賀是日大雨雷電



市道水深一文資謙恐他姓爲妃權寵有所  
分強請納第三女子王王不得已從之是日  
大風飛瓦拔木後又納其第四女又大風雨  
王旣冊資謙推恩赦二罪以下其日中外所  
獻悉歸資謙第命有司脩葺資謙祖先所居  
開明宅功旣訖改號重興宅令資謙入處遣  
叅知政事李壽同知樞密院事許載下詔賜  
衣對金帛鞍馬土田奴婢仍幸其第置酒用  
家人禮夜艾而還以之羨試禮部尚書同知



樞密院事公儀衛尉卿諸子弟姻婭拜官有  
差資謙私遣其府注簿蘇世清入宋上表進  
土物自稱知軍國事資謙權寵日盛有不附  
已者百計中傷竄王弟帶方公備于京山府  
流平章事韓安仁于海島殺之又流崔弘宰  
文公美李永鄭克永等五十餘人以其族屬  
布列要職賣官鬻爵多樹黨與自爲國公禮  
數視正太子號其生日仁壽節內外賀謝稱  
箋諸子爭起第宅連亘街陌勢焰益熾賄賂



公行四方饋遺輻湊腐肉常數萬斤強奪入  
土田縱其僕隸掠車馬輸已物小民皆毀車  
賣牛馬道路騷然又欲知軍國事請王幸其  
第授策勒定時日事雖未就王頗惡之內侍  
金粲安甫鱗常侍左右揣知王意乃與同知  
樞密智祿延欲捕資謙流遠地召上將軍崔  
卓吳卓大將軍權秀將軍高碩等圖之時之  
元妻父拓俊京與其弟俊臣頗用事卓等素  
疾俊臣自下位擢爲兵部尚書居已上故許



之約既定至初夜率兵入宮先殺俊臣及俊  
京子內侍純祗候金鼎芬錄事田其上崔英  
等投尸於宮城外內直旗頭學文踰城因中  
郎將池顥告資謙資謙固知所爲郎中王毅  
又踰城奔告其詳資謙與俊京及之英等相  
顧戰恐召集宰樞百寮于其第使之羣往復  
議問皆莫知所對俊京曰事急矣不可坐待  
乃與侍郎崔湜祗候李候進錄事尹翰等率  
數十人至朱雀門不得入使翰踰城折鑰開



闕入至神鳳門外呼譟聲殷地祿延卓等謂  
外兵大集膽落皆不能出資謙使人火崔卓  
吳卓秀碩等家囚其妻子奴僕平明俊京見  
俊臣輦屍恐不免與之甫浹候進翰金鼎黃  
曹舜舉文仲經等召聚軍卒授軍器庫兵仗  
進圍昇平門義莊自玄化寺率僧三百餘人  
至宮城外在宮內者無敢出但持弓矢分守  
子城門上王御神鳳門張黃繖俊京軍卒望  
見羅拜懽呼萬歲王使問汝輩何爲操兵而



景帝時，鄭和萬歲王封門，如輩所為，縣兵而  
于城門上王，嚇軒鳳門，鄭黃嬪，鄭京軍卒望  
至宮，鄭收去宮內，香燕姬出，外巷，日夫令中  
與圖，是平門，鄭集自古，外平，節三百，緡人  
曹，後舉文，中，鄭華，否，飛軍卒，鄭軍，器，車，兵，外  
鄭，田，輦，氣，鄭，不，失，與，之，前，拔，鄭，鄭，金，鼎，黃  
吳，卓，表，鄭，華，表，囚，其，妻，于，外，對，平，門，鄭，京，景  
收，兵，大，集，鄭，華，皆，不，出，資，籍，鄭，人，火，華，卓  
關，人，至，軒，鳳，門，收，如，鄭，華，鄭，此，鄭，華，卓，華，籍



禁中卦圖青木爾然禁中言甚不經王  
筭學驚咤其為難事將對主宮門奏曰請出  
上保祇之書中其隨問難實難對問門郊新  
能端之難非之卦以我祇中鳳門卦亦自難  
軍卒對對甲難在大知遠書對夫父聯商以  
宣簡軍士輔甲郊其郊亦難郊險郊等今  
聯觀軍卒今卦聯史率卦時吾舍人貼宗旦  
期亦無幾此等下對甲難郊難郊不內聯驗  
至機曰聞有郊人禁中俗難卦耳王曰無之



至對曰聞有賊入禁中欲衛社耳王曰無之  
朕亦無恙汝等可釋甲散去遂進下內帑銀  
幣賜軍卒令侍御史李仲起居舍人胡宗旦  
宣諭軍士解甲投兵俊京怒拔劍逐仲等今  
軍卒復擐甲執兵大呼或有流矢及御前以  
楯蔽之義莊之徒以斧斫神鳳門柱有自樓  
上射斫之者中其頭即斃資謙使閣門祗候  
崔學鸞都兵馬錄事邵億至宮門奏曰請出  
禁中作亂者不爾恐驚動禁中言甚不遜王



默然後京遣億謂資謙曰今日向晚恐賊乘  
夜竊發及其未發焚宮門索擒何如資謙使  
之責問平章事李壽等答曰宮宇相比延燒  
不可撲滅甚不可也後京不待報取少府監  
黃灰木將作監木撞積東華門廊火之風焰  
煽熾湏臾延及內寢宮人皆驚駭走匿及晚  
後京之甫被甲上馬率兵百餘人至春德門  
守門內侍李叔晨開門納之後京入左掖門  
前禁衛別將李作將軍宋幸忠拔劍逐之後



南禁衛限惟率不許軍宋幸出城之對  
門內有李姓其開門以之對京人式對門  
對京之南對甲止無率兵百餘人至春對門  
敵敵鄭東坡及內對宮人留對越衣國及親  
黃太木排卦盤本對蘇東華門神火之風敵  
不下對敵甚不下也對有本對對用也親盤  
之美問平章事李壽泰答曰官牢昧州英對  
齊羅楚及其未對楚宮門索能同吸資籍對  
燭祭對帝對對對資籍曰今日向親家親來



蘇邈京節縣尉有封立於縣卒六十餘人蘇  
資籍以縣尉人內明以立於縣卒六十餘人蘇  
籍之有封立於縣卒六十餘人蘇籍之有封立  
資籍意變縣尉有封立於縣卒六十餘人蘇  
言壽鳳言於立曰上縣卒六十餘人蘇籍之  
外書籍縣尉有封立於縣卒六十餘人蘇  
皆籍縣尉有封立於縣卒六十餘人蘇籍之  
前自內出書明姓之縣王也山和平縣籍  
京族縣尉有封立於縣卒六十餘人蘇籍之



京奔退作手闔門扉俊京使人守諸門令曰  
有自內出者即殺之夜王步至山呼亭侍從  
皆散惟近臣林景清等十餘人在王恐被害  
作書請禪位於資謙資謙畏兩府議未敢發  
言壽颺言於座曰上雖有詔李公豈敢如是  
資謙意遂沮涕泣還書曰臣無二心惟聖鑑  
諒之有洪立功者將軍劉漢卿下中郎將也  
資謙以漢卿入內即以立功爲借將軍帥兵  
聽俊京指揮俊京使立功領卒六十餘人擔



柴至都省南路立功密語卒曰我與若等皆  
王臣也而負薪燒宮非臣子之義遂釋擔從  
宣義門竇入見羅拜王驚問爾爲誰立功前  
自陳王甚悅賜酒食自是宿衛不離黎明王  
以火焰將逼欲出會資謙遣承宣金珣請出  
御南宮王步至景靈殿命內侍白思清奉祖  
宗真納諸內帝釋院甬井中乃出西華門乘  
馬至延德宮吳卓導前後京使郎將張成拔  
劍突入執卓斬之又殺左僕射洪灌分遣人



執崔卓秀碩作甫麟幸忠大將軍尹成韓景  
將軍朴英宋仁史惟挺吳挺臣漢卿郎將李  
儒內侍崔箴負外郎朴元實等皆殺之其餘  
軍士死者不可勝計內侍奉御王觀大將軍  
尹先郎將丁寵珍別將張成好從王在南宮  
資謙請出之再三王不得已從之使人請勿  
殺之甫皆殺之資謙又與俊京議亂作曰直  
宿者無貴賤皆殺之壽執不可乃止將軍李  
祿千金旦金彥逃免後彥自出流南裔是日



宮禁焚蕩惟山呼賞春賞花三亭及內帝釋  
院廊廡數十間僅存百官狼狽奔散資謙殺  
祿延及吳卓子子升碩弟甫俊流粲于遠地  
沒祿延粲妻子爲奴婢粲後改安資謙請王  
幸重興宅西院王去仗衛從開道及院門大  
卿金義元崔滋盛以重興宅執事出迎郎將  
池錫崇散貧權正均隊正吳舍自山呼亭至  
南宮不離左右至是錫崇等扶王將入北門  
資謙俊京欲殺之使郎將李積善牽出錫崇



寶鼎殿前左右各一門  
南宮不鑄式古至長建  
崇禎貢獻五民劉五吳舍自山和亭至  
金壽元峯新廬以重興宇薛事出陞將錄  
幸重興字西劉王去外衛外開並又訓門大  
趙縣北梁妻千為改戰梁對如安資籍請王  
蘇氏及吳卓千千代貳第甫對而梁千夢此  
刻痛癰癩十間對齊百官然財奏婿資籍錄  
宮禁焚葛郵山知賞春賞於三亭及內帝



坐太子及聖人猶坐所天來命無所不至天  
福與其妻時告憐此大哭曰自皇武人宜願  
為非謂也今嫁與京外之新遊此王作室資  
寧曰雖與事三人至結髮後更無所以爾善  
然罪不貲也却宜善醖寧醖事資藉王不與  
曰亦望昔此所姬爾善善之舉崇善也  
昔在門室長王不可謂善也出拜罵善善  
不辭時亦為之舉對面亦爾醉而臥之愛之  
于時時亦為之舉對面亦爾醉而臥之愛之



手執御衣疾呼請救王顧叱積善蹴其脅猶  
不釋御衣爲之裂幞頭亦觸楣而破之焚之  
甫在門望見王不下階崔湜獨出拜罵積善  
曰有聖旨汝何敢爾積善遂釋之錫崇等尚  
恐懼不能出時宦者趙寧諂事資謙王召湜  
寧曰錫崇等三人至誠愛君更無他心爾等  
爲我請勿令殺俊京從之流遠地王升堂資  
謙與其妻拍手拊地大哭曰自皇后入宮願  
生太子及聖人誕生祈天永命無所不至天



地鬼神鑒吾至誠不圖今日反信賊臣欲害  
骨肉王羞赧無言王自居西院左右皆資謙  
黨國事不自聽斷動止飲食皆不自由百寮  
移寓旁近寺館備貧而已資謙俊京威勢益  
熾其所施爲無敢誰何贈俊臣守司空鼎芬  
純戶部貧外郎其上英閣門祇候厚賻之從  
資謙之意也又出資謙所惡者內侍二十五  
人自是外家益橫宰相朴昇中許載以下皆  
諂諛附托威虐可畏王密與內醫崔思全謀



歸貽州并海軍可男王密與內閣書局全籍  
入自是依案益難率昧休展中結輝以不省  
資籍之蓋也又出資籍而悉皆內計二十正  
縣以將資籍而納其土英閭門赫鄰輒觀之  
融其祇祇為無煩籍而觀對曰官同空鼎  
楚鼎受立寺館辭貧而曰資籍對京海楚益  
黨固事不自難繼煙山猶會皆不自由百資  
骨肉王蓋族無言王自武西劉式亦皆資籍  
此眾軒鑿吾至結不圖今日又計類引為害



賄賂人土之已體但其來資藉數之美必辭  
貪取曰吾罪大矣當詣西河自鞫對出不貲  
辭尋非婚對京關之大獄夫詣資藉藉籍亦  
懷它故火宮禁罪當死也衣當死為官也豈  
夾解罪無對贖會之意也對京外曰主  
月對條麻對其更嫌麻對無念對盡以  
寡人之罪是用皆浪對對天誓以冀與對  
臨曰對知不明姪泉對主事對大司憂榮對  
備對京令姪衣王室對京外對之王顯對京



諭俊京令効力王室俊京心然之王賜俊京  
詔曰惟朕不明致兇徒生事使大臣憂勞皆  
寡人之罪是用省躬悔過指天誓心冀與臣  
民惟新厥德卿其更勵厥脩無念既往盡心  
夾輔俾無後艱會之君奴罵俊京奴曰汝主  
射宁位火宮禁罪當死汝亦當沒爲官奴豈  
得辱我哉俊京聞之大怒走詣資謙第解衣  
免冠曰吾罪大矣當詣所司自辨徑出不復  
顧有人止之乃歸卧其家資謙遣之羹公儀



請和俊京罵曰前日之亂皆爾等所爲也何  
獨謂我罪當死乎卒不與見因宣言欲歸老  
吾鄉王聞之遣知樞密院事金富侑趣令視  
事賜鞍馬資謙從王詣安和寺百官拜馬前  
資謙視之自若未幾王移御延慶宮資謙寓  
居宮南鑿北垣以通宮內取軍器庫甲兵藏  
之家王嘗獨往北垣仰天慟哭移時資謙因  
十八子之讖欲圖不軌置毒餅中以進王妃  
密白于王以餅投烏烏斃又送毒藥令妃進



于王妃奉挽陽蹶覆之妃即資謙第四女也  
俊京既與資謙構隙思全又乘閒說之俊京  
乃決策附奏云願自効王使謂俊京曰國公  
雖僭亂反狀未著朕若先舉親親之意謂何  
徐俟其變應之未晚常使中人伺之一日俊  
京在兵部注擬武職王手書小紙密遣宦者  
趙毅示俊京曰今日崇德府軍將持兵至殿  
北若將入寢門朕若遇害實否德所致所可  
痛者太祖勩業列聖相繼以至寡躬若爲異



姓所易非獨朕罪實輔相大臣所深恥也惟  
卿圖之俊京乃以御筆示尚書金珣珣跪號  
天泣曰有旨如此義當死事公其可安乎俊  
京與珣率上衛將校七人寮吏僕隸二十餘  
人出北門倉卒無所持各取柵木爲棒自金  
吾衛南橋入宮毅延呼曰事急矣趣入遂閉  
廣華門李公壽隨至王命開一扉納之公壽  
即壽也巡檢都領鄭惟晃率百餘人入軍器  
監分授兵甲向延慶宮路見資謙黨少卿柳



元湜其言不順即殺之俊京擐甲冒急入宮  
王出天福殿門遲之俊京奉王以出資謙之  
黨射之俊京拔劍一呼無敢動者王入御軍  
器監嚴兵衛俊京使承宣康侯顯召資謙資  
謙服素而至俊京與公壽議囚資謙及妻子  
于八閹寶斬其將軍康好高珍守等皆資謙  
所指使者也分遣人逮捕支黨王出御廣華  
門使告於衆曰禍起蕭牆大逆不道賴忠臣  
義士舉義除害衆皆稱萬歲懽呼林躍至有



流涕者之羨聞變率百餘人至廣華門不得  
入徘徊往返與李資德及金仁揆入兵部猶  
未知資謙被囚及晚巡檢至兵部執之羨囚  
檢點所資德等驚駭散去王還御延慶宮近  
侍先入清宮義莊匿內寢執送入關竇流資  
謙及妻崔氏子之允于靈光之羨于陝州公  
儀于珍島之彥于巨濟之甫于三陟義莊于  
金州之元于咸從閣門祗候朴彪文仲經直  
長朴求太史令梁麟冬官正梁獬李叔晨李



卷之二十一

身休來太史今梁繼冬官五梁繼李姓景李  
金收之示于海外閣門外林休德文林烈直  
謝于紅島之卷于旦齊之甫于三趙蓬華于  
蕭父妻當乃于之次于靈光之美于斯此公  
計夫入青宮舞華園內舞舞舞人關寶武資  
劍鏢何資舞華園內舞舞舞去王影嚇其靈宮立  
未味資蕭赫因及卿以劍至其將辟之美因  
人非回卦與李資舞及金二幾人共將離  
流戰苦之美開變率百箱入至黃華門不歸



與中心盟休幸樂外邦幸齊省規謀安今又  
其縣黨資斷二縣舞示王璽豐實暇幸資示  
之意客到大樂系金中時午市三日市盡  
中器殊之烈午水又降懷軒鳳門香一人又  
懷陳于縣背競頌之盛姪且富陣之亦寒之  
資籍常出人國內凡乘熾州益省其西海姑  
妹效凡凡十籍入食酒盛此遠姪姪譚諸  
姪以銀立致婿貧宋用中等三十籍人又官  
甚大能軍金致能軍出賜出斷引將能軍思



芬大將軍金好將軍池顥池福臣郎將崔恩  
琰別將位好散貧宋用中等三十餘人及官  
私奴凡九十餘人分配遠地彪最姦黠諂媚  
資謙常出入卧內凡聚斂附益皆其所爲故  
射利干祿者競賂之遂致臣富朝廷尤疾之  
中路殺之沉于水又執射神鳳門者一人及  
之彥家臣大樂丞金冲枷于市三日流遠島  
其親黨資德仁揆義元王毅禮賓卿李資元  
殿中少監朴孝廉祗候李存皆貶爲守令又



流朴昇中于蔚珍資謙尋死于靈光後三年  
召還其妻父之下詔曰昔鄭莊公置姜氏于  
城顙誓曰不及黃泉無相見也既而悔之復  
爲母子如初秦皇迎遷母於雍而入咸陽復  
居甘泉此二君忘母氏之舊惡致人子之孝  
意朕甚慕焉今外舅雖沒而親親之意終不  
可忘可贈檢校太師漢陽公妻崔氏可封卞  
韓國大夫人

拓俊京



拓俊京谷州人其先本州吏家貧不能學問

拓俊京谷州人其先本州吏家貧不能學問  
與無賴輩遊求爲胥吏不得肅宗爲雞林公  
就其府爲從者遂補樞密院別駕肅宗九年  
從平章事林幹伐東女真師敗俊京請兵器  
介馬於幹入賊陣斬其將一人奪所俘二人  
遂與校尉俊旻德麟各射殪一人賊少却俊  
京將退賊以百騎追之又與大相仁占射殺  
賊將二人賊不敢前我軍得入城授千牛衛  
錄事叅軍事睿宗二年以中軍兵馬錄事從



尹瓘伐東女真戰于石城英州大捷瓘承制  
拜閣門祗候又戰于吉州有工事聞授工部  
員外郎語在瓘傳王以俊京屢有戰功召見  
其父檢校大將軍謂恭于內殿從容勞問賜  
酒食及銀一錠米十碩俊京累遷衛尉卿直  
門下省仁宗初由吏部尚書叅知政事拜開  
府儀同三司檢校司徒守司空中書侍郎平  
章事未幾自歸其鄉谷州王遣侍郎崔湜奉  
御李侯追及於牛峯郡諭之乃還轉門下侍



時李新進父然半峯隱脩之尺影轉門不計  
章事未幾自體其概谷休王聖計胸當與奉  
休辭同三后然然后封中后空中書計胸平  
門可貴二弟時由吏將尚書參味如事轉開  
節身又贈一雄米十貳對有果聖謝歸職直  
其父然然大計軍贈恭于內然然容樂問頗  
負長胸言其聖轉主以對京果青輝紅谷良  
耗閣門然然又輝于古休休紅事間對工陪  
茂蘇外東女真輝于亦然英休大封蘇承陪



一十口田三十畝圖紙呈上即奉武王言  
安朕大夫入朝亦賜金駮器亦帛錦賜以戰  
弓陪車兼西京留中封上封國黃黃內為  
相宅太尉門不封贈同中書門下平章事朕  
衛尉卿劉三重大國開拓謝同三同劍太  
京賴以效死不受以我辭忠誼國謝其同  
贊籍前之詰亦贊籍謝以我我門不封中  
論以效死王室會封有與贊籍亦謝正月  
將年章事四年二月與李贊籍舉次開王



郎平章事四年二月與李資謙舉兵犯闕王  
諭以効力王室會俊京與資謙有隙五月執  
資謙流之語在資謙傳以功拜門下侍中俊  
京辭以越次不受乃拜權忠靖國協謀同德  
衛社功臣三重大匡開府儀同三司檢校太  
師守太保門下侍郎同中書門下平章事判  
戶部事兼西京留守使上柱國妻黃氏爲齊  
安郡大夫人賜衣服金銀器布帛鞍馬奴婢  
一十口田三十結圖形壁上明年左正言鄭



知常以俊京旣去資謙恃功跋扈且知王忌  
俊京遂上疏曰丙午春二月俊京與崔湜等  
犯闕上御神鳳門樓諭旨軍士皆免甲幟呼  
獨俊京不奉詔脅軍前進至有飛矢過黃屋  
者又引軍突入掖門焚宮禁翼日移御南宮  
凡侍左右者皆執而殺之自古亂臣罕有若  
此誠天下之大惡也五月之事一時之功也  
二月之事萬世之罪也陛下雖有不忍人之  
心豈以一時之功掩萬世之罪乎請下吏罪



之乃流巖墮島又明年量移谷州八年詔曰  
俊京犯闕之罪雖重然其功亦不細令妻子  
完聚給還其子職田尋集三品以上及臺諫  
侍臣于都省籍李拓之黨及子孫之罪藏諸  
所司二十二年詔曰拓俊京雖失爲臣之節  
亦有衛社之功可授朝奉大夫檢校戶部尚  
書數旬疽發背死于谷州

妙清

妙清西京僧後改淨心仁宗六年日者白壽



翰以檢校少監分司西京謂妙清爲師二人  
托陰陽秘術以惑衆鄭知常亦西京人深信  
其說以爲上京基業已衰宮闕燒盡無餘西  
京有王氣宜移御爲上京乃與近臣內侍郎  
中金安謀曰吾等若奉主上移御西都爲上  
京當爲中興功臣非獨富貴一身亦爲子孫  
無窮之福遂騰口交譽近臣洪彛敘李仲孚  
及大臣文公仁林景清從而和之遂奏妙清  
聖人也白壽翰亦其次也國家之事一一咨



望入山白壽解衣其心將國家之事一一各  
及大司文公二林景荆孫而味之經表也前  
無復之辭遂觀口交響並到其氣始卒朴宰  
京當與中興也引非繼富貴一良衣然不經  
中金交結曰吾等苦奉主上絲麻西得漢土  
京亦王庶宜絲麻也上京代興並到內書將  
其結以爲土京基業也東宮關新盡無絲西  
并創題絲麻以爲表懷味常衣西京人題詩  
餽以絲麻也蓋令同西京詩奴前爲前二天



命金安營官關督外甚為親太寒五月甚熱  
西京命外許率師與奴酋舊鎮林泉羈此  
金國輝贊自糾二十六國皆與至王德幸  
來相請大華樓皆立宮闕時之順下我天不  
奴酋華土言用華職西京林泉羈此是創  
書奏王輿林疑必夾口亡言不辭不計欲是  
富輝參咲奴酋王元禮承宣李之為爵不署  
而國塞下新也八孤請官署各平章事金  
國而辭其利辭無不容變限奴酋事遂



問而後行其所陳請無不容受則政成事遂而國家可保也乃歷請諸官署名平章事金富軾叅知政事任元斡承宣李之氏獨不署書奏王雖持疑以衆口力言不得不信於是妙清等上言臣等觀西京林原驛地是陰陽家所謂大華勢若立宮闕御之則可并天下金國執贄自降二十六國皆爲臣妾王遂幸西京命從行宰樞與妙清壽翰相林原驛地命金安營宮闕督役甚急時方寒汙民甚怨



咨七年新宮成王又幸西京妙清之徒或上  
表勸王稱帝建元或請約劉齊挾攻金滅之  
識者皆以爲不可妙清之徒喋喋不已王終  
不聽王御新宮乾龍殿受群臣賀妙清壽翰  
知常等言方上坐殿聞空中有樂聲此豈非  
御新闕之瑞乎遂草賀表請宰樞署名宰樞  
不從曰吾儕雖老耳尚未聞空中之樂曾所  
未聞人可欺天不可欺也知常忿曰此非常  
嘉瑞宜書青史昭示後來而大臣如此深可



嘉祐宜書書史張示於來而大司設此彩  
未聞人何棋天不何棋也味常含曰此非常  
公曰吾齋雖味耳尚未驢空中之樂會祇  
啣條關之器半藝草質素靜率融審各率融  
味常言古上坐娛聞空中有樂驢此豈非  
不疑王啣條宮算計娛受釋到質妙青書餘  
結皆習以爲不有妙靜之卦製製不曰王發  
未聞王辭帝數示迥靜以隆齊對如金剛之  
公少平條宮歟王又幸西京妙靜之卦適上



齊父獨王萊林原宮處置人望堂下宮中八  
於省一於臺一於諸曰映階猶今各篇奏煥  
天雖入三災事宜難辦示料於官書三本一  
收是豈可不計也又聞平金安奏請以所奏  
錄此姑焚燬然校而望懷安安計煥書皆曰  
聽曰土著五山京順災變甚大錄此今錄幸  
此大災煥書謝職不詣答對首身又昨舉  
問煥書曰相之請幸西階臨難災也何姑有  
冀也奏京不許土聞平西京重興幸焚災如



嘆也表竟不得上明年西京重興寺塔災或  
問妙清曰師之請幸西都爲鎮災也何故有  
此大災妙清慚赧不能荅俛首良久抽拳舉  
顏曰上若在上京則災變有大於此今移幸  
於此故災發於外而聖躬安妥信妙清者曰  
如是豈可不信也又明年金安奏請以所奏  
天地人三庭事宜狀傳示侍從官書三本一  
付省一付臺一付諸司知制誥令各論奏妙  
清又說王築林原宮城置八聖堂了宮中八



聖一曰護國白頭嶽太白仙人寶德文殊師  
利菩薩二曰龍圍嶽六通尊者寶德釋迦佛  
三曰月城嶽天仙寶德大辯天神四曰駒麗  
平壤仙人寶德燃燈佛五曰駒麗木覓仙人  
寶德毗婆尸佛六曰松嶽震主居士寶德金  
剛索菩薩七曰甑城嶽神人寶德勒叉天王  
八曰頭嶽天女寶德不動優婆夷皆繪像安  
仲亨知常等以爲此聖人之法利國延基之  
術安等又奏請祭八聖知常撰其文曰不疾



世安善又奏請祭人望味常默其文曰不  
軒名味常善以爲此望人之志休國其基  
人曰願熾天女實壽不遠對聖夷習齡新  
峒索善藝子曰隨熾熾軒人實壽憐以天  
實壽如聖只軒六曰休熾壽主也士實壽  
平藥山人實壽然聖軒正曰隨聖木真山人  
三曰月熾熾天山實壽太報天軒四曰隨  
味善藝二曰隨園熾六曰聖善實壽聖  
望一曰隨園白願熾太白山人實壽文報



土言對不格平似三轉順舍西京三聖人無  
此亦為人審對與味密建相事妙青嘗  
命餘車以垂鑑中衣關而神斷其精結陰  
南對矣至真雖不可終對實對明是明來  
奉白顛而為故跡烟光之吸去宿煙用之與  
華之燒隱開宮闈赫赫無對安人山徒其間  
對土對可似王四衣其然平聲之中小指大  
實而盡蓋體本來之對對天命可似諸蕭終  
而對不計而至是各對一之靈明無而育明



味也故謂之味也又漢上京此漢家姑天劉笑  
味也之味也謂之味也白壽傳之味也人祇  
此太一王卿志去鞞相豈精對之靈龍味也  
白麻臨四斜身三百六十也四日并去自言  
餘三百人取二十入歐而聚立故謂之味也  
衣立排軍四人甲而歐立四衣卒百二十人  
基故謂之味也率等及古當對事負吏皆公服  
關平章事皆及公及景龍董其外及關  
與共之明故謂之味也味也味也味也



相風命曰乘輿土鼓於風雨時信之示  
謁巫皆安故青曰楚曾吟是日有風雨驟雨  
之宮人宛首哭立昔父親雨雲寒甚人濕  
痺纒起弱如節引刺宛爾林臥者於夫王視  
至金嶺羈風雨暴於晝夢如冥衛士願而王  
必故青為齋斷田毒饌人內者幸西京許  
田等曰故青何言明聖人之志不可盡也  
限之業王問詰曰官者曰不可味常安及大  
華宮關焚燬則燒咻西京難災兼蘇以享無



孽宮闕焚蕩須數御西京禳災集禧以享無  
窮之業王問諸曰官皆曰不可知常安及大  
臣等曰妙清所言即聖人之法不可違也乃  
以妙清爲隨駕福田壽翰入內侍幸西京行  
至金巖驛風雨暴作晝忽晦冥衛士顛沛王  
執轡迷路或陷泥潭或觸柝石侍從失王所  
之宮人或有哭泣者及晚雨雪寒甚人馬駱  
駝死者多妙清曰我曾知是日有風雨勅雨  
師風伯曰乘輿上道勿作風雨旣許之而



言如此可憎之甚西京父老檢校太師致仕  
李齊機等五十人希妙清知常旨上表請稱  
尊號建元知常等因說王曰大同江有瑞氣  
此神龍吐涎千載罕逢請上應天心下順人  
望以厭金國王以問之氏對曰金國強敵不  
可輕也況兩府大臣留守上都不可偏聽一  
兩人之言以決大議王乃止妙清壽翰等嘗  
密作大餅空其中穿一孔盛熟油沉于大同  
江油漸出浮水面鑒之若五色因言曰神龍



吐涎作五色雲此嘉瑞也請百官表賀王遣  
公仁及叅知政事李俊陽等審視之時有業  
油韃者言熟油浮水則有異色使善泅者索  
得大餅乃知其詐元斂上書曰妙清白壽翰  
等肆其姦謀以恠誕之說誑惑衆心一二人  
臣及近侍之人深信其言上惑天聽臣恐將  
有不測之患請戮妙清等於市以絕禍萌不  
報妙清又言主上宜長御大華關否則遣近  
臣備禮儀設御座置御衣致敬如在則福慶



與親御無異王遣公仁仲等奉御衣如西京  
行法事十一年直門下省李仲侍御史文公  
裕等上疏曰妙清白壽翰皆妖人也其言怪  
誕不可信近臣金安鄭知常李仲等宦者庾  
闕結為腹心屢相論薦指為聖人又有大臣  
從而信之是以主上不以為疑正人直士皆  
疾之如讎願速斥遠言甚切直不報仲等退  
而待罪十二年王以妙清為三重大統知編  
刻院事賜紫初妙清屢請巡御西京而災異



荐至其黨欺誣以爲無害至是固請西幸欲  
濟逆謀王以大臣諫官言不聽右正言黃周  
瞻阿妙清知常意又奏請稱帝建元不報十  
三年妙清與分司侍郎趙匡兵部尚書柳昂  
司宰少卿趙昌言安仲榮等據西京反矯制  
執副留守崔樸監軍事李寵林御史安至宗  
等囚之又遣僞承宣金信執西北面兵馬使  
李仲并諸僚佐及列城守臣皆囚西京鹽庫  
凡上京人在西都者無貴賤僧俗皆拘之遣



兵斷崑嶺道又遣人劫發諸城兵掠近道牧  
馬皆入城國號大爲建元天開號其軍曰天  
遣忠義署官屬自兩府至州郡守並以西人  
爲之僞批下見者竊笑匡仲榮從旁叱之初  
仲榮以佛事招集徒衆與妙清柳浩等結爲  
黨與西人因之陰令舉事事集殺之妙清與  
匡等率城中文武會觀風殿號令諸軍欲分  
數道直趣上京壽翰親舊在西京者爲書招  
壽翰曰西京已反可抽身以來壽翰子清持



遣壽翰壽翰以書奏之王召示公仁公仁曰  
是事可疑難究真偽姑秘之有卒崔彥韓善  
貞等來奏曰臣等以事歸本鄉黃州見西人  
率兵至洞仙驛執司錄高甫正又取驛馬送  
西京禁人往來京城者吾等晝伏夜行從閒  
道來王乃召宰樞議之命富軾元斂及承宣  
金正純會兵部治兵爲討賊計遂以富軾爲  
元帥往征之遣內侍柳景深曹晉若黃文裳  
往西京宣諭戢兵西人開城門引入觀風殿



呂匡坐東妙清坐西其餘文武集殿庭皆戎服景深等至殿門呂等下庭拜問聖體饋酒食遣還云當奉表奏聞倉卒未果請先以此歸奏付書一封云伏望主上移御此都不然必有憂辭甚不遜繼遣檢校詹事崔京上表曰陛下信陰陽之至言考圖讖之秘說創大華之宮闕象鈞天之帝都臣等同婁敬之矢謀望盤庚之遷邑豈期臣下不體宸衷非徒懷土以重遷抑亦防功而害事人心可畏衆



高麗書卷之二十一

怒難防車駕若臨兵戈可戢表至咸曰以臣  
召君可斬其使王欲息兵乃賜京酒食幣帛  
命爲分司戶部員外郎慰諭遣還召問兩府  
大臣將以是日出師富軾等諸將請闕俟命  
安等謀緩兵期以圖不軌乃奏引見金使受  
詔而後移御大明宮遣將猶未晚也或告安  
等潛聚兵仗私相偶語陰謀不測富軾謂諸  
相曰西都之反知常安壽翰與其謀不去此  
輩西都未可得平密諭正純使勇士曳出三



人斬於宮門外乃奏之流妙清黨陰仲寅李  
純茂吳元師崔逢深于遠島西人至成州矯  
制執防禦官僚散入人家飲食州人知其偽  
擊殺五六人囚二十餘人馳聞王獎諭賜官  
僚藥各一銀合將吏幣帛有差連州吏康安  
世中郎將金仁鑑捕僞兵馬副使李子奇將  
軍李英及卒六百餘人王又獎諭賜錦二段  
綵帛八匹諸城聞之擒殺西賊一千二百餘  
人富軾大軍至列城震懼富軾遣僚掾于西



京曉諭至七八匡等知不可抗欲出降猶豫未決會金淳夫賈詔入城西人遂斬妙清昆及昆子浩首遣尹瞻等偕淳夫獻之且自請罪於是梟三人首于市下瞻獄匡意不免復反富執以城險不急攻刻營持久城中糧盡驅出老弱者富執知可取狀築土山設砲機爲攻具十四年選銳卒萬餘分二道進攻賊兵大潰匡不知所爲闔家自焚死西都平妙清壽翰知常昆匡等妻子並沒爲奴婢知常



初名之元少聰悟有能詩聲擢魁科歷官至  
起居注人言富軾素與知常齊名於文字間  
積不平至是托以內應殺之知常爲詩得晚  
唐體尤工絕句詞語清華韻格豪逸自成一  
家法

列傳卷第四十







列傳卷第四十一 高麗史一百二十八

高麗史一百二十八 高麗史一百二十八

李光提

宋有仁

鄭仲夫

鄭仲夫海州人容貌雄偉方瞳廣額白皙美鬚髯身長七尺餘望之可畏初州上軍籍封其臂送京宰相崔弘宰選軍魁而異之解其封慰勉充控鶴禁軍仁宗朝始補牽龍隊正



桂陽侯友封將軍以宗牌故辭率將家五  
美觀彩京率跡望以率軍長而異之翰其  
龔歸復身以入籍望之下男時此上軍蘇桂  
漢中夫此以入客路蘇翰文重畫縣白替黃

漢中夫

卷末註

宋百十

卷二

漢書卷四十一 高祖本紀一百一十



王衆衆不此延事遂幸燕麥至封意轉瑞  
自恐嚇史臺詰下吏王不醒累轉工部軍部  
禁籍也出入於夫與婿貧史直造監閑出入  
遂宗財爲焚燒嚇史臺奉陪變壽昌宮北門  
京中夫由吳縣鄉中對中夫對並祖者式本  
王裕詩中夫王次之鄉異中夫爲入密今遊  
戲烈中夫龔中夫對習之鄉中父雷輝然白  
善交昧觀窮爲樂內封金娘中幸也麻雞以  
利之始鑄斷是錄姓王詔縣內封茶氣率請



除夕設儺禮呈雜技王臨視內侍茶房牽龍  
等交相騰躍爲樂內侍金敦中年少氣銳以  
燭燃仲夫鬚仲夫搏辱之敦中父富執怒白  
王欲拷仲夫王允之然異仲夫爲人密令逃  
免仲夫由是慄敦中後仲夫復進昵侍左右  
毅宗初爲校尉御史臺奉詔鎖壽昌宮北門  
禁群少出入仲夫與散貧史直哉擅開出入  
自恣御史臺請下吏王不聽累轉上將軍時  
王荒淫不恤政事遊幸無度每至佳境輒駐



輦吟賞風月十八年王移御仁智齋法泉寺  
僧覺倪迎駕于獺嶺院王與諸學士唱和未  
已仲夫以下諸將疲困憤惋始有不軌之心  
左副承宣林宗植起居注韓賴無遠度怙寵  
傲物視武弁蔑如衆怒益甚二十四年王幸  
和平齋又與近幸文臣觴詠忘返扈從將士  
飢甚仲夫出旋牽龍行首散負李義方李高  
從之密語仲夫曰文臣得意醉飽武臣皆飢  
困是可忍乎仲夫會有燃鬚之憾乃曰然遂



構兇謀後王自延福亭如興王寺仲夫謂義  
方高曰今可舉事然王若便還宮可且隱忍  
如又移幸普賢院無失此機翌日王將幸普  
賢院至五門前召侍臣行酒酒酣顧左右曰  
壯哉此地可以肆兵命武臣爲五兵手搏戲  
蓋知武臣缺望欲因以厚賜慰之也賴恐武  
臣見寵遂懷猜忌大將軍李紹膺雖武人貌  
瘦力羸與一人搏不勝而走賴遽前批紹膺  
頰即墜階下王與群臣撫掌大笑林宗植李



復基亦罵紹膺於是仲夫金光羨梁肅陳俊  
等失色相目仲夫厲聲詰賴曰紹膺雖武夫  
官爲三品何辱之甚王執仲夫手慰解之高  
拔刃目仲夫仲夫止之至昏駕近普賢院高  
義方先行矯旨集巡檢軍王纔入門群臣將  
退高等手殺宗植復基于門賴依所親宦官  
潛匿御床下王大驚使宦者王光就禁之仲  
夫曰禍根韓賴尚在王側請出誅之內侍裴  
允才亦入奏賴挽王衣不出高拔刃脅之乃



出即殺之指諭金錫才謂義方曰高敢於御  
前拔刃耶義方瞋目叱之錫才不復言於是  
承宣李世通內侍李唐柱御史雜端金起莘  
祗候柳益謙司天監金子期太史令許子端  
等凡扈從文官及大小臣僚宦寺皆遇害積  
尸如山初仲夫義方等約曰吾曹袒右去幞  
頭否者皆殺之故武人不去幞頭者亦多被  
殺王大懼欲慰安其意賜諸將劍武臣益驕  
橫先是童謠云何處是晉賢剎隨此畫同刀



殺或告仲夫義方曰金敦中先知而逃仲夫  
等驚曰若敦中入城奉太子閉城固拒奏捕  
亂首則事甚危矣如之何義方曰若爾我不  
南投江海則北投丹狄以避之遂遣疾足者  
抵京刺探疾足者夜至敦中家候之寂無人  
聲問承宣安在答以扈駕不還即回報仲夫  
義方等喜曰事已濟矣乃留其黨守行宮高  
義方紹膺等選驍勇直走京城至街衢所殺  
別監金守藏等入闕執樞密院副使梁純精



限望金衣藏等入關時密詔隔對梁扶肅  
奏太監曹華彭鵬與直衣京姓至樓前候候  
奏太等喜曰車已齊矣改留其黨中計宮高  
驍問承宣安否答以鳳鸞木影明回時外夫  
外京陳縣鄭吳昔郊至城中寒刻之殊無人  
南姓王新限北姓丹姓以執之悉盡殺吳昔  
廣音限車甚疾笑曰何弄太曰昔爾姓不  
等驚曰昔姓中人姓奉天七開姓自時奏辭  
殊有台外夫姓衣曰金姓中衣味而逝外夫



大信取李咲彩書盟金中更將卦腹  
咲酥密宗事書盟尚書古亦金煉部國子盟  
蘇蘇咲更將事信共林同咲酥密宗事蘇額  
蘇無影蘇卒卦蘇咲蘇蘇咲更將事姪卦蘇  
十餘人對人知然蘇曰凡煥文取香蘇晉吏  
實蘇收將率二甫等又人衆同字蘇以常實  
又率以蘇軍外蘇大千宮蘇計宮以盟金蘇  
蘇東輝內卦蘇蘇金蘇等內直實蘇晉蘇  
后天盟蘇中實大蘇心蘇休甫咲盟蘇蘇史



其結外夫等又索翻厥內卦十緒宮宮十人  
宮宮香王次結聚斷草結外夫等韓斌所  
同望對娘大解單收土解軍外夫等必王墨  
點點蕭武軍中狗解其緒為人土解軍收中  
外夫結即廣外夫等即不機王明華高難衣  
姪點所對裴晉裴所等正十緒人王益野谷  
共結收中惠遠內結解收中惠遠內奉解田  
羽鼓文舞內卦少收解古次卦解史休父恭  
建計解謝少收解文貴大孫少收解其解計



戰筆象氣也戰筆新貨收得筆直又俗嫌其  
中昔戰殊之然只于外中夫華又殊內卦也  
之中夫心冬應書中平報羅之江難氣影此  
信類至離巽益震當震不野豈豈德及而能  
以昧其基此卦西斬豈聞變辭卦東果舉其  
太公固詰以美舜王而示兵暗卦明戰冬應  
統王之變也無此豈到青校羈中夫殆殊之  
幾然王于旦齋緝大千千紅萬緝殊也太  
姝之中夫豈豈王千軍器盤大千千豈身豈



殺之仲夫逼遷王于軍器監太子于迎恩館  
遂放王于巨濟縣太子于珍島縣殺幼少太  
孫王之愛姬無比逃匿青郊驛仲夫欲殺之  
太后固請乃免從王而行兵部侍郎趙冬曦  
以相延基地往西海道聞變將往東界舉兵  
討賊至鐵嶺猛虎當道不得過追騎及而捕  
之仲夫以冬曦嘗有平耽羅之功議流遠地  
守者遽殺之投尸于水仲夫等又殺內侍少  
卿崔儼流少卿崔僭貧外郎崔值又欲撤所



殺文臣家陳俊止之曰吾輩所嫉怨者李復  
基韓賴等四五人今殺無辜亦已甚矣若盡  
撤其家其妻子將何寄生義方等不聽遂縱  
兵毀之是後武人習以爲常若有讎怨者輒  
毀其家仲夫義方高等領兵迎王第翼陽公  
皓即王位仲夫等又殺嬖宦尤就白子端倖  
臣榮儀劉方義等梟首于市其他宦寺及怙  
寵驕恣者戮之幾盡初毅宗構三私第曰館  
北宅曰泉洞宅曰藿井洞宅聚斂財貲以巨



此字曰泉國字曰靈共國字泉煥根贊以日  
寶翻刻昔燧之幾盡陳殘宗赫三休策曰  
引榮壽隆衣舞等泉首于市其所寄寺又  
却明王卦卦夫等又殊藝官光臨白子  
寢其家卦夫舞衣高華殿兵敗王領翼  
共寢之是終為人醫心為常衣食輯然皆  
嫌其家其妻于終何害主舞衣等不離後  
基韓賁等四正人今殊無辜衣日甚矣  
殊文引衣刺刻五之曰吾輩所難然皆  
衣



詰關告執承宣次代出軍士終之此以大  
軍卒終至是百軍士至次代客終曰百首  
將中刺次代替外以軍卒餽必執而終之  
高裕盡終之仲夫山之次是陰壽星師兵  
祇閣上執詰次日會重良終否次日之數  
卦將平章事又次門下平章策以爲策一  
編今用宗體立以仲夫終映姪事終中書  
事彭繼繼爲貫繼終以壽古制以繼金繼  
繼信至是仲夫終次高督令出壽仲夫以  
西



萬計至是仲夫義方高皆分占焉仲夫以西  
海道郡縣屬貫鄉海州義方陞外鄉金溝爲  
縣今明宗既立以仲夫叅知政事尋進中書  
侍郎平章事又加門下平章策功爲第一圖  
形閣上時諸武臣會重房悉召文臣之遺者  
高欲盡殺之仲夫止之先是創壽星祠兵部  
郎中陳允升督役凡軍卒輸石必枰而納之  
軍卒怨至是有軍士至允升家給曰有旨先  
詣闕者拜承宣允升出軍士殺之抱以大石



二年仲夫爲西北面兵馬判行營兵馬兼中  
軍兵馬判事初東北面兵馬使諫議大夫金  
甫當有膽氣仲夫義方等忌之明年甫當欲  
討仲夫義方復立毅宗與錄事李敬直及張  
純錫謀以純錫及柳寅俊爲南路兵馬使裴  
允材爲西海道兵馬使使發兵乃與東北面  
知兵馬事韓君國舉兵應之純錫寅俊等至  
巨濟奉毅宗出居雞林仲夫義方聞之使將  
軍李義旼散負朴存歲領兵趣南路又遣兵



西海道以圖之安北都護府執甫當敬直等  
送于京義方鞠殺之於市初甫當之謀起兵  
也內侍陳義光裴允材知之甫當臨死誣曰  
凡其文臣孰不與謀於是一切誅戮或投江  
水旬日閒文士戮且盡中外洶洶莫保朝夕  
承宣李俊義及陳俊自知無道乃請義方止  
殺戮郎將金富亦謂仲夫義方曰天意未可  
知人心不可測恃力不揆義猶薙衣冠世寧  
少金甫當乎吾輩有子女者通婚文吏以安



其心可父之道也衆從之自是禍稍止義叅  
等至雞林弒毅宗又明年仲夫拜門下侍中  
先是義方惡李高蔡元逼已殺之仲夫慮禍  
及已欲辭位杜門不出義方兄弟鬻酒詣其  
家致款仲夫迎入以實告之義方等相與約  
誓結爲父子言甚切至仲夫乃安仲夫子知  
兵馬事上將軍筠密誘僧宗昱欲殺義方兄  
弟宗昱推筠爲謀主使親近於王出入後庭  
無忌遂拜承宣仲夫性本貪鄙殖貨無厭及



爲侍中廣殖田園家僮門客依勢橫恣中外  
苦之五年仲夫重修普濟寺設落成會請主  
臨幸有司諫止之仲夫陰令僧錄司奏請親  
幸仲夫具盛饌以進主不欲從容留飲乃命  
兩府宰樞承宣諸司侍臣同時赴宴時仲夫  
年已七十不欲去權位郎中張忠義阿意說  
之曰宰相賜几杖則雖七十不致仕仲夫悅  
諷禮官依漢孔光故事賜几杖國事皆關決  
時坐重房議人罪百僚詣門賀六年仲夫以



病請免諸領軍士揭匿名榜云傳中鄭仲夫  
及子承宣筠女壻僕射宋有仁擅權橫恣南  
賊之起其源繇此若發兵討之必先去此輩  
然後可筠聞之懼乞解職累日不出八年仲  
夫致仕家奴嘗犯禁服紫羅衫臺吏令所由  
脫之奴毆所由而去吏憤甚囑路人捕之翌  
日中丞宋訥御史晉光仁縛問之仲夫怒欲  
率兵士至臺殺訥等筠止之仲夫遂白王欲  
罪之會旗頭祿尚告仲夫曰大將軍張博仁



前將軍趙存夫等潛結失職輩期以暮夜犯  
公家仲夫信之請繫詔獄王命內侍將軍吳  
光陟等按問無狀又旗頭告同領旗頭八十  
人會酒家飲謀出博仁於獄仲夫潛遣家僮  
捕繫鞠問亦無驗竟竄博仁于海島餘悉流  
南裔又旗頭康實誣告樞密崔忠烈謀害仲  
夫仲夫請按鞠由是獄事連起不暇治訖等  
王慮仲夫憤未快罷訖職左遷光仁工部員  
外郎廣德里舊有太后別宮因火災不御筠



請買爲私第太后命却其直與之筠大興工役營葺時王在壽昌宮侍太后疾其地距宮不百步又於歲行爲太后忌方王深惡之屢欲詔止其役憚筠不果筠父和兵部掌注冊班請謁輻湊頗厭之屢求免不允九年筠單騎往天神寺以避之王命內侍都將柳得義諭還使者絡繹筠乃還改知都省事筠嘗誘尚書金貽永之女爲妻疏奔舊妻縱欲無節將軍慶大升素憤仲夫所爲且筠潛圖尚公



許軍要大長素對中夫何為且從圖尚公  
出書金銀來之女為妻親其舊妻終終無  
能毀對香器難從以毀如味勝等事從書結  
賜封天林寺心經之王命內教將許勝葬  
班詰詰神對敵殞之墨來更不食以平從單  
格詰止其外單終不果從又味其將掌封石  
不百者又從德許為太京急太王親與之墨  
外營等報王其書昌宮封太京來其出聖宮  
詰買為林策太京命味其直與之從大興二



將軍懷赤實勳重矣聞之懷甫劉晏身  
宜長懷華南封國五不問黜貴書面責內封  
密劉味次事累劉劉封內封劉兼兵將  
宗光封與其結由長封大將軍開宗以劉  
十尚不姪士李光封映自封封夫之劉  
大劉劉劉劉劉劉劉劉劉劉劉劉劉劉  
手間變也劉劉劉劉劉劉劉劉劉劉  
卑令劉劉夫及官二官二平劉軍報表封夫  
主王亦劉之大長劉劉劉劉劉劉劉劉



主王亦患之大升銳意討之既殺筠因發禁  
軍分捕仲夫及有仁有仁子將軍群秀仲夫  
等聞變逃匿民舍悉捕斬之梟首于市中外  
大悅紹膺官至叅知政事貪戀祿位年過七  
十尚不致仕李光挺起自行伍仲夫之廢毅  
宗光挺與其謀由是拜大將軍明宗初授樞  
密院知奏事累陞院使時內侍郎將兼兵部  
貲外郎莊甫性剛正不阿權貴嘗面責內侍  
將軍鄭存實驕傲重房閨之勅甫陵辱長官



欲貶巨濟縣令甫忿怒詣樞密院謂光挺及副使崔忠烈曰聞公等欲貶我海上我有何罪辭色俱厲光挺等怒即配遠島陰使人擠水中聞者惜之九年光挺叅知政事嘗以事囑京市署令王寵夫寵夫不聽光挺遣電吏誘至中書省呵叱之寵夫據義不屈光挺怒罵曳下庭奪其衣冠囚之尋釋之一日熒惑犯歲星光挺以災變再乞解職不允加太子太傅判兵部事光挺頑貪無識銓注甚濫進



門下侍郎平章事十三年冢宰開令謨欲告  
老以年未七十未決光挺規代其職先自上  
表乞退盖趣令謨致仕也尋代令謨守太傅  
判吏部事十四年八月以太白犯上將執法  
又詐上表辭職俄而太白退舍復就職十一  
月八關會王觀樂于毬庭光挺上壽王曰卿  
已老惜哉光挺泣嗚咽盖恐以老褫職人  
皆笑之明日上表乞退舊例乞退皆以其年  
十月光挺貪戀爵位至是乃乞二十四年卒



存實嘗買紅鞋工彥光家約以白金三十五  
斤但輸二十三斤紹曰待汝徙家畢償彥光  
曰雖未輸一二斤尚不可況十二斤乎遂不  
徙存實怒誣告街衢曰我家人將白金十二  
斤過市彥光成群掠奪請治之街衢使雖知  
其誣畏存實暴戾因彥光及妻又繫其隣里  
四十餘人拷問彥光窘計無所出賂存實銀  
十二斤得釋有民臨路作舍存實托路隘欲  
毀之民納賂乃止貪暴類此累官至守司空



有仁仁宗時以其父衛社亡身投散貧尋爲  
太子府指諭拜衛將軍太子偏愛之厚加寵  
賜初娶宋商徐德彥之妻妻本賤者貲財巨  
萬以白金四十斤賂宦者求三品毅宗末轉  
大將軍頗與文官交通武官常疾之時仲夫  
用事有仁自知孤危恐禍及已逐其妻于海  
島求仲夫女爲妻明宗初出爲西北面兵馬  
使自庚寅之後北人橫恣昌州人殺其守愛  
妓置之衙門成州人議滅三登縣有不從者



殺數十人鐵州人議殺其長格鬪而死有仁  
不能制稱疾乞代乃以金吾衛大將軍于學  
儒代之有仁後拜樞密院副使兵部尚書驟  
登樞府大張禍福進退人物皆出其口進參  
知政事舊例宰相奉使如金其僉從有定額  
要市利者賂使銀數斤然後得行內侍郎中  
崔貞爲生日回謝使有仁囑一奴令帶去時  
貞以貨得者已滿數不能補奴恃主勢遂行  
金人檢還之貞還坐免大學博士盧寶瑱爲



蔚州防禦副使有仁以爲外官文武交差有成法令見任蔚州判官亦文吏不宜又除寶璵不署告身時溟州副使管城縣令皆文吏吏部又以文吏爲判官尉省已署過寶璵援例告有仁有仁怒然前已誤署勢不得自省中奏乃譏重房駁奏寶璵及溟州判官管城尉官不得赴任入關會王遣內侍大府少卿鄭國儉例賜花酒于省宰時少晚有仁怒不受王遣承宣敦諭乃受國儉被劾削內侍籍



後附有仁復籍初仲夫爲冢宰在中書省有  
仁以親嫌未登相位在樞密累年潛托內人  
拜守司空尚書僕射及仲夫致仕乃拜門下  
侍郎平章事時閔令謨先爲中書侍郎平章  
事王以有仁武人使氣又爲仲夫壻心憚之  
班令謨上有仁固讓又以令謨爲門下侍郎  
平章事班有仁上有仁請壽德宮居之富貴  
華侈擬於王室子群秀年少頑黠多行不義  
席父勢驟拜高官嘗爲金羅道按察使升黜



徇好惡不問政績然以權門之子無敢議者  
同中書門下平章事判兵部事樞密使文克  
謙副使韓文俊俱名儒王倚重有仁疾之文  
俊嘗爲一卒抵書有仁求官又親請之有仁  
怒曰公樞機大臣敢以私事伺候執政之門  
有虧公輔之望劾之會克謙有服不從法駕  
有仁以爲失近臣之體并劾奏之王重違其  
奏且以二人非罪依違數日有仁論執愈堅  
王命右承宣文章弼至其家密諭曰文俊則



固可罪矣若有服不扈從國典也以此罪克  
謙柰禮何有仁猶不奉詔杜門數日克謙等  
密奏曰聖慈至渥然不允則臣等必有不測  
之患願從所奏以快其心王不得已下制並  
左遷宰相以下屏氣累足側目而視慶大升  
因衆怒遂誅之有仁家臣中書省令史石球  
欲爲報仇造妖言惑衆謀作亂事覺流于海  
島

李義方



李義方全州人。毅宗末，以散貧爲牽龍行首，與鄭仲夫、李高等作亂。王懼，即拜義方鷹揚龍虎軍中郎將。兄俊儀爲承宣，明宗立，授大將軍。殿中監兼執奏冊爲壁上功臣圖形。閭上元年，大將軍韓順將軍韓恭申大譽史直哉、車仲規等相與言：「李義方、李高等擅殺朝臣，害及忠良，非義也。」義方等聞而殺之。惟仲規素與義方親，免死流外。高有非望之志，陰結惡少及法雲寺僧修惠、開國寺僧玄素等。



日夜宴飲因謂曰大事若成汝等皆登峻班  
逐作偽制及太子加元服王將宴于麗正宮  
高爲宣花使當與宴陰令玄素招致惡少聚  
法雲寺修惠房斬馬纓之使各袖刃隱于墻  
屏間將作亂有校尉金大用子爲高驅使聞  
其謀以告大用大用與內侍將軍蔡元善遂  
告之義方素惡高逼已至是與元候高等至  
宮門外即以鐵椎擊殺之今巡檢軍分捕高  
母及黨與皆誅之其父嘗惡高不肖不以爲



子故獨配流元陰謀欲盡殺朝臣事泄義方  
又忌元遂殺于朝并捕門客群少皆殺之三  
年封王女爲宮主近臣上壽夜分未罷義方  
携妓入重房與諸將縱飲喧嘩擊鼓聲聞于  
內略無畏忌尋轉衛尉卿興威衛攝大將軍  
知兵部事明年歸法寺僧百餘人犯城北門  
殺宣諭僧錄彥宣義方率兵千餘擊殺數十  
僧餘皆散去兵卒死傷者亦多翌日重光弘  
護歸法弘化諸寺僧二千餘人集城東門門



閉乃燒城外人家欲延燒崇仁門入殺義方  
兄弟義方知之徵集府兵逐之斬僧百餘府  
兵亦多死者令府兵分守城門禁僧出入義  
方又遣府兵毀重光弘護歸法龍興妙智福  
興等寺俊儀止之義方怒曰若縱爾言事不  
成矣遂焚之取貨財器皿以歸僧徒要擊於  
路還奪之府兵死者甚衆俊儀罵義方曰汝  
有三大惡放君而弑之取其第宅姬妾一也  
脅奸太后女第二也專擅國政三也義方大



怒拔劍欲殺之文克謙止之曰以弟殺兄惡  
莫大焉何面目見人乎若吾言不可聽請先  
殺我義方與克謙善且其弟隣爲克謙女婿  
故從其言俊儀走出西門義方自引劍割其  
胷而卧仲夫曰兄弟鬩宮中何理耶欲執俊  
儀殺之仲夫妻聞之使人謂曰義方兄弟之  
事於卿何與由是俊儀得免然交舊莫敢往  
見門客亦散俊儀往謝義方義方亦潛往謝  
之義方拜左承宣納其女爲太子妃時西京



留守趙位寵起兵謀討義方仲夫元帥尹鐸  
瞻禦之敗還位寵兵向京都來屯京西權有  
路上義方怒甚執西京人尚書尹仁美大將  
軍金德臣將軍金錫才等無貴賤悉誅之梟  
首于市領兵而出先遣崔淑等數十騎突陣  
擊殺數人諸軍乘之西兵驚亂大敗而走義  
方棄勝逐北至大同江位寵收散兵復守城  
義方屯兵城外留月餘苦寒不能戰復爲西  
兵所敗乃還義方自納女東宮益擅威福獨



亂朝政衆心憤怨鱗瞻將復討位寵治兵西  
郊僧徒亦從軍義方偶出宣義門外仲夫子  
筠密誘僧宗昱等托有求訴隨義方後伺隙  
斬之分捕俊儀兄弟及其黨高得元柳允元  
等皆殺之僧徒以爲賊臣之女不可配東宮  
奏黜之六年義方門客將軍李永齡別將高  
得時隊正敦章等欲爲義方報仇謀殺仲夫  
事泄重房捕永齡等竄遠島一時武臣皆義  
方麾下相謂曰軍國權柄屬之重房者實由



義方之力遂配宗出等十餘僧于海島

李義旼

李義旼慶州人父善以販鹽鬻飾爲業母延  
日縣玉靈寺婢也義旼少時善夢見義旼衣  
青衣登黃龍寺九層塔以爲此兒必大貴及  
壯身長八尺膂力絕人與兄二人橫於鄉曲  
爲人患接廉使金子陽收掠拷問二兄瘦死  
獄中獨義旼不死子陽壯其爲人選補京軍  
乃携妻負戴至京會日暮城門已閉投宿城



南延壽寺夢有長梯自城門至闕歷梯而登  
覺而異之義旼善手搏毅宗愛之以隊正遷  
別將鄭使夫之亂義旼所殺居多拜中郎將  
俄遷將軍明宗三年金甫當起兵以張純錫  
柳寅俊爲南路兵馬使純錫寅俊等至巨濟  
奉毅宗出居雞林仲夫李義方聞之使義旼  
及散負朴存威領兵趣南路義旼等至雞林  
有人遮說曰前王來此非州人意乃由純錫  
寅俊等爾其徒不過數百皆烏合之衆去其



魁則餘悉潰走請少留吾歸國之第願勿加  
罪州人義旼曰我在勿憂其人遂入州謀諸  
衆曰純錫輩非今王所遣殺之何害夜以兵  
圍而攻之斬數百人列其首於路之左右以  
待義旼函致宗于客舍使人守之乃引義旼  
等入城出穀宗至坤元寺北淵上獻酒數盃  
義旼拉得骨應手有聲便大笑存威褻以褥  
合兩釜投之淵中忽旋風大起塵沙飛揚人  
皆呼噪而散寺僧有善泅者取釜棄屍屍出



古和樂而婦寺制有善國皆如釜棄氣氣出  
合兩釜於之國中於效風大張聖心並魁人  
婦如婦脊背歎手背背對大笑奔疾喜必舞  
婦人出出舞宗王批示市北隅土燔西幾五  
外舞如出舞宗王容含對人中之民得舞如  
國而廷之傳燬百人從其首從從之去去以  
終日論論草非今王所毀終之何害外以兵  
罪人舞如曰舞五從從其人後人以此若若  
樂與樂樂樂衣若也留吾體圖之策願以歌



小卒出竄領兵數萬利香山葬如賊人部軍  
 圍葬如兵至膊衣雖不姓嫡心收葬土部軍  
 出林冒火入其步陣一遇諸如兵影長數如  
 將兵出陣如中來至兵爪如之葬如賊兵  
 軍葬如四西如如為舉大如之衣如數以衣  
 軍味兵黑草葬如葬兵快輝育衣夫中目垂  
 明卒敵如葬賊兵葬衣以葬如為五東大部  
 葬密具敵葬衣寬葬如自以為如衣葬大部  
 葬衣衣自葬葬葬不姓如數如偏三身如二



水渌有目魚鼈爲鳥不敢傷前副戶長弼仁  
等密具棺瘞水濱義旼自以爲功拜大將軍  
明年趙位寵起兵義方以義旼爲征東大將  
軍知兵馬事義旼將兵赴戰有流矢中目進  
軍鐵嶺四面鼓噪急擊大破之方交漣州有  
興化道逆賊數千來屯北川救之義旼領兵  
出拒冒刃入其屯斬一騎將賊兵退是後賊  
聞義旼兵至輒奔遁不敢敵以功拜上將軍  
七年位寵餘兵復聚保香山義旼領八將軍



往擊之斬三百餘人告捷九年慶大升誅仲  
夫朝士詣闕賀大升曰弑君者尚在焉用賀  
爲義旼聞之大懼聚勇士于家以備之又聞  
天升都房人謀害所忌者乃於里巷樹大  
門以警夜號爲閤門京城坊里皆效而樹之  
十一年拜刑部尚書上將軍初大升之誅許  
升也義旼以兵馬使出鎮北塞有人謬傳國  
家誅大升義旼聞之大喜曰吾欲殺大升未  
果是誰之謀歟先我著鞭矣大升聞而銜之



義旼還懼不自安稱疾歸其鄉王屢召不至  
及大升卒猶不至王懼爲亂授上部尚書遣  
中使敦諭乃至引見便殿王內實畏忌外加  
恩慰中外嘆王柔懦尋加守司空左僕射二  
十年同中書門下平章事判兵部事時宰相  
多武人知樞密院事金永存副使孫碩同在  
院相詬罵如兩虎哮吼同列畏縮稍稍引去  
唯副使王度從容誘解一日義旼與杜景升  
同坐中書諺曰某人自矜勇力吾擊仆之如



此遂用拳撞柱榱桷爲之動景升曰某時之事吾以空拳奮擊衆皆奔潰遂撞之拳陷於壁後義旼與景升坐省議事相失奮拳擊柱曰爾有何功位在吾上時人語曰掖垣李杜密院孫金或作詩嘲之曰吾畏李與杜屹然真宰輔黃閣三四年拳風一萬古二十三年南賊蜂起其劇者金沙彌據雲門孝心據草田嘯聚亡命剽掠州縣王聞而患之遣大將軍全存傑率將軍李至純李公靖金陟侯金



慶夫盧植等討之至純義旼子也義旼嘗夢  
紅霓起兩腋間頗負之又聞古識有龍孫十  
二盡更有十八子之語十八子乃李字因懷  
非望稍損貪鄙收用名士以釣虛譽自以籍  
出慶州潛有興復新羅之志與賊沙彌孝心  
等通賊亦贈遺鉅萬至純亦貪婪無厭聞賊  
多財物欲鉤致之陰與交通資以衣糧鞋襪  
賊亦遺以金寶由是軍中動靜輒泄以至屢  
敗存傑嘗以智勇名至是忿恚曰若以法治



至純其父必害我否則賊益熾罪將誰歸至  
基陽縣仰藥而死二十四年王冊義旼爲功  
臣兩府文武群臣皆就第賀義旼擅銓注政  
以貨成支黨連結廷臣莫敢誰何多占民居  
大起第宅奪人土田肆其貪虐中外震懼嘗  
自駱駝橋至猪橋築堤高數尺挾提種柳人  
稱爲新道宰相義旼妻崔氏兇悍因妬格殺  
家婢且與奴私義旼殺奴逐妻多引良家女  
子有姿色者爲婚旋復弃之諸子倚父肆橫



千有受言昔為敵敵蘇來之諸子尚父執黃  
來戰且與父蘇如妹父蘇妻父身家女  
蘇為條蘇率昧蘇如妻蘇為父早因敵蘇妹  
自蘇蘇蘇至蘇蘇蘇與高嫂父蘇蘇蘇人  
大時策字筆入士田蘇其貴室中收蘇蘇嘗  
以資蘇交黨蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇  
蘇兩蘇文為蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇  
基蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇  
至蘇其父必害蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇蘇



昔蘇志武而終已嘗與李靖休公襲年效并  
室聞其夫出必脅逼之欲邀美教人陣射於  
墜不難因一人以神意昏脾殊之聞人亦美  
困少林華氏野遊至榮姐華氏奔射火之殊  
以康姐同食公語終卡林華氏浴焮殊之代  
閣門亦射華氏奉射陞陞以榮不恤命  
以計直內至榮車盡出入器無男以望食射  
既食盡諸軍盡外將軍必承兵馬能戰無終  
至榮至武武甚也謂之雙公千至榮嘗為賊



至榮至光尤甚世謂之雙刀子至榮嘗爲朔  
州分道將軍舊例將軍必承兵馬指揮然後  
巡行道內至榮專擅出入略無畏忌監倉使  
閤門祇候崔莘尹奉使到朔州至榮不迎命  
以褻服同食公館忽手捽莘尹欲毆殺之力  
困少休莘尹得逃至榮取莘尹衣物火之殺  
麾下螺匠一人凡忤意者輒殺之聞人有美  
室闕其夫出必脅亂之路遇美婦人輒使從  
者擁去汚而後已嘗與牽龍朴公龔爭妓花



園王有憾拔劍逐公襲于宮門義敗請罪至  
榮王不許請流花園王王遣內侍李德宇囚  
妓至榮突入獄逐德宇出其妓又逼淫王嬖  
姬王不得罪之朝野痛憤義敗女爲承宣李  
賢弼妻淫縱與母同賢弼醜之不與同居賢  
弼之子晉王拜別將亦甚狂狡至純諫其父  
曰公以孤寒位將相宜有教方以守富貴今  
子孫橫暴怨結於人禍必不旋踵矣二十六  
年至榮爲將軍奪崔忠粹家鵠忠粹怒逐



平至樂為將軍軍中韓襄辭歸少韓襄  
 于新斃暴斃於人辭必不執重笑二十六  
 曰公以解集於解時宜有嫌古以守富貴今  
 問之于晉王韓襄亦甚其然生韓襄其父  
 賀解妻與韓襄同賀解與之木與同風賀  
 王不辭罪之韓襄辭韓襄如女為承宣奉  
 效至樂突人韓襄辭韓襄出其妙又區區王嬰  
 樂王不信韓襄辭韓襄辭韓襄辭韓襄辭  
 園王亦辭韓襄辭韓襄辭韓襄辭韓襄辭



大興太平信大興軍府外郎李德裕之新音  
忽矯步部軍韓才主帥多朴野外人視至榮  
月野歸由燄白金十年代興之月木其其  
朴野歸由燄白金十年代興之月木其其  
彭表至榮以韓關工音至劉為願降俗起工  
于部至其長忽矯步部軍韓才主帥多朴野  
至其為大將軍至其為部軍關慶華案重輝  
其爾郭山陽望忽矯步部軍韓才主帥多朴  
昔只出矯步部軍韓才主帥多朴野歸由燄  
白金十年代興之月木其其



蘇晉無所姑哭未幾煥有同養請去璽上  
知封問之璽曰吾嘗勸汝來久矣今天祥  
寒燠置之曰亦所歸也一日堂中東哭璽  
璽曰亦木想土人知此重耳之難如時堂  
本亦不可發陣之難如不會文字事計至  
蘇氏王姑至其請一思贈之璽曰此  
長璽對請此其難如父黨皆未聞璽  
璽又請璽曰難矣璽曰璽曰美難如三  
下京安西人喜曰璽曰璽曰璽曰璽曰



隸之太中李氏中問之曰女壽五倍於廣曰  
此非月夫衣必於廣也明其間女壽煥然於  
谷前類與外人曰創始人贊其有請曰不  
全也請也請請曰所為甚矣夫我半女壽曰  
此夷者姓曾也此女壽也夫八臨曰殺  
隸梁朴廣曾數此夷者正十餘歲女壽來  
廣女壽曾此夷也此女壽三平曾此女壽  
廣女壽

圖說



圖形詔漫之

鄭方義

鄭方義晉州吏也神宗三年晉州公私奴隸  
群聚作亂屠燒州吏家五十餘延藝方義家  
州吏告牧官追捕之方義手弓矢入謁司錄  
全守龍守龍詰曰何爲持弓矢拜乎方義曰  
欲捕賊魁他人已擒敢入賀耳守龍曰不然  
汝持弓矢亦必作亂也即拷問方義款無他  
釋之太守李淳中聞之曰方義正欲作亂司



錄敘之非也遂枷鎖方義下獄翌日欲更鞠  
方義弟昌大突入庭脫去枷鎖扶出因嘯聚  
群不逞隲突州里殺素所仇怨者牽連被殺  
至六千四百人於是淳中等懼閉閣不出方  
義脅令視事多飲邑內銀瓶欲賂朝中權貴  
以自免按察副使孫公禮行部至晉按問之  
吏民畏方義皆曰無罪淳中竟坐流草島王  
遣少府監趙通中郎將唐續安撫晉州方義  
鍊兵擅生殺虐焰甚熾通等至但拱手而已



時陝州賊光明計勃亦囊橫爲一方巨害晉之與方義有隙者二十餘人往投陝州賊黨之屠奴兀部曲者請兵欲擊方義賊從之方義出擊走之乘勝至奴兀部曲盡殺其黨明年晉人討方義殺之昌大率二百餘人登城州人攻之昌大遁去其黨亦散晉州平

曹元正

石碕

曹元正王工之子母及祖母皆官妓也初限職七品鄭仲夫之亂助李義方遂歷郎將將



軍明宗時爲工部尚書轉樞密院副使東宮  
牽龍指諭缺元正請以其子補之王令中官  
諭曰已用尚書史正儒子矣元正勃然畜罵  
中使曰何正儒子可而元正子獨不可耶聞  
者莫不痛憤元正性貪暴嘗請芻於將作注  
簿李長同長同不許罵曰多奪人田富有錢  
穀猶以爲不足又求官物耶何貪之甚也元  
正聞之怒諷重房以他事論奏流南方嘗爲  
東北面兵馬使奪人貲貨不可勝計至歛馬



衣送其家見長髮者必剪其髮以爲髻多至  
二駄十七年七月元正又奪中書省公廨田  
租平章事文克謙崔世輔文章弼杜景升左  
常侍李知命直門下金純給事中文迪等請  
治其罪章凡五上乃左遷工部尚書致仕其  
子英植英迪應倫女壻李柱等貪暴尤甚而  
在近密重房亦奏黜之是月晦日夜二鼓有  
賊七十餘人踰墻入壽昌宮殺樞密使梁翼  
京內侍郎中李揆李粲等殺傷甚衆宿衛皆



走匿賊出內侍院燭照之所至輒殺至御所  
揚言曰高令文俊白等已除惡徒當復衛社  
王曰誰爲汝主帥賊詭言宰相杜景升給事  
中文迪等也左承宣權節平知賊徒無繼潛  
出到街衢召兵至宮門外謹譟動地賊懼走  
出西門中郎將高安祐聞變馳至市樓橋邊  
見一僧詐爲病乞兒卧糞壤中即捕之有紅  
燭跋在腰間收繫鞫問乃元正怨文克謙欲  
去之與石隣石冲石夫朱迪等謀遣其家臣



高令文林椿幹假白等作亂也王命刑部尚  
書白任至大將軍朴純內侍將軍李文中等  
按問數日令文俊白等俱服遂發兵捕得元  
正隣等衆心稍安臺省刑部會同衙先斬令  
文椿幹等又斬元正等十餘人於保定門外  
并其黨三十餘人籍其家者凡百七十餘戶  
隣本微賤世居倉傍拾米以生補禁軍庚寅  
亂從李義方除郎將明宗時從杜景升討趙  
位寵有功累陞上將軍歷東西北面兵馬使



嘗受所管驛吏銀二十斤屬其事於西海道  
按察使康用儒不從隣憾之誣訴用儒請免  
其職王不聽隣忿怒瞋目張拳厲聲曰吾不  
復仕矣遂解帶投地而出王遣內豎留之再  
三不從又命兵部尚書梁翼京留之翼京挽  
袖譬解之乃入內殿王溫言慰諭與之飲詔  
罷用儒以解其怒隣退還收其詔隣數日不  
起王屢遣人使就職隣猶偃蹇不朝國人皆  
傷王之弱而憤隣橫也



列傳卷四十一









